



循道衛理聯合教會 愛華村堂

傳揚福音 • 互相牧養 • 渴慕真道 • 結連社區



二零二六年七月二十五至二十六日

聖靈降臨後第九主日

第三十期

物換星移，主愛不變

魏佩珊

踏入這個世代，變局接踵而來。AI 科技呈爆發性發展，雖帶來便利，卻引發網絡道德與取代人力的焦慮；極端天氣引發生態危機，戰火連綿以及極權政治體系無情剝奪人民自由和權利。面對這瞬息萬變且焦慮不安的世代，人心充滿困惑：我們怎能得着真寧靜、真平安？

聖經創世紀中的雅各，正是這種無常的寫照。雅各曾藉紅豆湯奪取長子名分，又在母親利百加協助下得着父親以撒的祝福。本以為一帆風順，豈料惹怒哥哥以掃遭到追殺，被迫遠走他鄉。好不容易逃到舅父拉班家以為能重新開始，創世記 29 章卻記載，拉班竟騙婚並剝削他，將他當作僕人打工十四年。從風光的勝者跌落至被至親欺騙的谷底，體驗了世事的虛幻。雅各深刻體會世事的虛幻與殘酷。

然而，人的盡頭往往是上帝的起頭。羅馬書 8 章提醒我們，在極度軟弱時，「聖靈親自用無可言喻的嘆息替我們祈求」。雅各經歷的波折看似是一場場災難，但上帝卻使「萬事都互相效力，叫愛上帝的人得益處」，在磨難中塑造雅各的生命。使徒保羅更信心滿滿地宣告：「因為我深信，無論是死，是活，是天使，是掌權的……都不能使我們與上帝的愛隔絕，這愛是在我們的主基督耶穌裏的。」世局會變，人心會變，但上帝救贖的慈愛永遠堅立不移。

「物換星移」是世界的常態。人常說「活在當下」，但靠着主「活好當下」來得更加實在。請緊記：主的愛永遠不變。無論你正經歷怎樣的欺騙、挫敗或患難，這一切都不能隔絕我們與上帝之間的愛。「靠着愛我們的主，在這一切的事上，我們已經得勝有餘了。」願我們放下手中緊握的，單純享受心靈安寧；覺察當下的自己，守住那保護我們的道德底線。將眼目定睛於上帝的永恆，接受主愛的陶造和修剪，迎來最好的自己。願我們在不安的世代中，領受超越環境的真平安。

主日崇拜程序

請先將手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間

上午十時正

主 席

王澤堂牧師

司 琴

黃曉瑩姊妹

預備觀見

進 堂 詩..... < 大地好風光 > 眾立同唱
《普頌》14 首

宣 召..... 主席宣讀

你們要稱謝耶和華，求告他的名，在萬民中傳揚他的作為！（詩 105：1）

唱 詩..... < 你是配得 > < 安穩在主裏 > 徐國棟弟兄及敬拜隊

啟應禱文..... 主席讀啟，會眾讀應

啟：上帝啊，我們讚美你，因你是施恩的主。

應：求主向我們施恩。

啟：我們知道，萬事都互相效力，叫愛上帝的人得益處。

應：求主賜我們信心，相信主掌管一切。

啟：我們本不知道當怎樣禱告，但是聖靈親自用無可言喻的嘆息替我們祈求。

應：祈求聖靈為我們代求。

啟：求主使用教會，多多為這世代禱告。

應：願我們都舉起聖潔的手，多多為這世代禱告。

主 禱 文..... 默禱後同誦

我們在天上的父：願人都尊你的名為聖。願你的國降臨；

願你的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們。
免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們陷入試探；救我們脫離那惡者。

因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！

宣講聖道

誦讀聖經..... 「物換星移 主愛不變」..... 張幸兒姊妹

舊約 創世記 29 章 15 至 28 節 (舊約 40 頁)

福音 馬太福音 13 章 31-33 至 44-52 節 (新約 23 頁)

書信 羅馬書 8 章 26 至 39 節 (新約 236 頁)

祈 禱..... 主 席

詩班歌頌..... < 全地至高是我主 >詩 班

願靈內甦醒，心獻頌讚歌聲，
投在你的翅膀，願你施恩救拯。
願榮耀歸主，高唱頌讚新歌，
琴和應瑟奏鳴，樂韻歌聲齊賀。
全地至高是我主，各邦一致頌揚，
讓這歌盡獻主，榮光高照諸天。

慈愛達到穹蒼處，恩慈信實，並賜下寬容饒恕。

講 道.....「比現實更深的真實」.....胡慧華傳道

回 應 詩.....< 是你湧流的愛 >眾立同唱

奉 獻.....眾 坐

獻 禮 文.....《普頌》644 首收集獻金後同唱

萬物都是從主而來，我們把從主而來的獻給主。阿們。

報 告.....宣教同工

差遣祝福.....眾 立

阿 們 頌.....眾 立

※ 靜坐默禱，讓主禮人先退席，然後離座 ※

銀行轉賬奉獻方式

有意奉獻之弟兄姊妹可直接將奉獻存入本堂之銀行戶口 –

匯豐銀行賬戶號碼：002-9-403300

戶口名稱：「循道衛理聯合教會愛華村堂」或

“The Methodist Church Hong Kong – Epworth Village Methodist Church”

另亦可透過『轉數快』程式 (本堂識別碼: 161445846)轉賬至本堂中國銀行戶口。

請於七天內將銀行入數紙或手機銀行轉數確認頁面螢幕截圖，連同中、英文姓名、聯絡電話、捐項類別、金額等資料以電郵

(april.lo@epw.methodist.org.hk) 或以 Whatsapp (5615 4239) 等方式交回本堂，以供核實。亦請轉來之資料，標題請註明『奉獻通知 – (奉獻人姓名)』，以便處理。若未能於七天內將入數資料清楚提交，有可能將該數撥入下月奉獻。

如有任何查詢，可聯絡本堂會計幹事盧麗嫦姑娘。

週六早堂崇拜程序

請先將手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間	主 席	司 琴
上午十一時正	邵婉儀姊妹	林美華姊妹

預備觀見

宣 召.....	主席宣讀
你們要稱謝耶和華，求告他的名，在萬民中傳揚他的作為！（詩 105：1）	
啟 應 文.....	會 眾

啟：願主與你同在

應：也與你同在

啟：讚美主的聖名

應：主的聖名當受讚美

祈 禱.....	主 席
唱 詩.....	眾立同唱
< 清晨歌 >	
《普頌》472	

1. 清早起來看，紅日出東方，雄壯像勇士，美好像新郎；天高飛鳥過，地闊野花香；照我勤工作，天父有恩光。
2. 但願今天好，時刻靠耶穌，頭上青天在，心中惡念無，樂得布衣暖，不嫌麥飯粗。千千萬萬事，樣樣主幫扶。

宣講聖道

誦讀聖經.....	「物換星移 主愛不變」.....	岑惠萍姊妹
羅馬書 8 章 26 至 39 節		

講 道.....	「比現實更深的真實」.....	胡慧華傳道
回 應 詩.....	< 耶穌愛我歌 >	會眾同唱
《普修版》547		

1. 耶穌愛我我知道，因有聖經告訴我，孩童在主懷裏藏，他們軟弱主強壯。
 2. 耶穌愛我愛到底，一直陪伴不分離，倘我一生都愛祂，祂將領我回祂家。
- 副歌：主耶穌愛我，主耶穌愛我，主耶穌愛我，有聖經告訴我。

奉 獻.....	< 奉獻詩 >	會眾同唱
求主祝福我手所獻，我所計劃一切事工，惟靠信心，志向，意念，其餘一切在主手中。		

家事報告.....	主 席
祈禱服事.....	會 眾
祝 福.....	眾 立

※ 眾坐安靜默禱，讓主禮人先退席，然後離座 ※

週六晚堂崇拜程序

請先將手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間
下午六時正

主 席
余凱瑩姊妹

司 他
黃浩賢弟兄

預備觀見

宣 召.....主席宣讀
你們要稱謝耶和華，求告他的名，在萬民中傳揚他的作為！（詩 105：1）
敬拜讚美.....會 眾

<我要愛慕祢> <牽手> <香膏的玉瓶>

宣講聖道

誦讀聖經.....「物換星移 主愛不變」.....黃祖彥弟兄
舊約 創世記 29 章 15 至 28 節 (舊約 40 頁)
福音 馬太福音 13 章 31-33 至 44-52 節 (新約 23 頁)
書信 羅馬書 8 章 26 至 39 節 (新約 236 頁)

講 道.....「比現實更深的真實」.....胡慧華傳道

回 應 詩.....<香膏的玉瓶>.....會 眾

奉 獻.....會 眾

(收集獻金後，由主席領禱)

家事報告.....宣教同工

祝 福.....眾 立

※ 眾坐安靜默禱，然後離座 ※

本會宣教牧養部屬下
盟約門徒常規事工組主辦

相片回顧 盟約門徒守約者聯合聚會



本會盟約門徒守約者聯合聚會已於二〇二六年七月十二日（主日）順利舉行。當日大會拍攝之相片已存放於雲端硬碟內，歡迎同工同道於八月十六日（主日）或之前掃描二維碼下載。

歡迎

本堂歡迎首次參加崇拜之朋友，請留下姓名、地址及電話，以便日後繼續聯絡。本堂設有不同團契、小組及主日學，歡迎參加。

~~~~~

## 鳴謝

承蒙胡慧華傳道於週六早、晚堂及主日崇拜蒞臨證道，本堂謹表歡迎，並致謝忱。

~~~~~

會務報告

二〇二六年七月之讀聽行經已出版，敬請留意。

~~~~~

## 同工消息

神學生黃家琪姑娘於七月三十一日完成在本堂之實習。多謝黃姑娘在實習期間之服事，願上帝賜福帶領，讓她日後在教會中有美好的事奉。

~~~~~

靈進課程：以斯帖記

以斯帖記全書充滿算計與巧合，帶有戲劇性；雖然沒有題到上帝的名字，但在一切人和事背後，上帝眷顧和保守卻處處可見，祂的旨意與權能主宰一切，沒有一件事情是偶然。本書有力地陳明，上帝是萬有主宰，掌管歷史的變故，以及祂對子民的關愛。

日期：七月廿八日、八月四日、八月十一日、八月廿五日

(共五課，每月第三個星期二為教會祈禱會)

時間：晚上八時至九時三十分(以 ZOOM 網上形式上課)

第一課 (14/7) 以斯帖記簡介

第二課 (28/7) 孤女變王后 (斯 1:1 -2:18)

第三課 (4/8) 殺機重重、生機暗藏 (斯 2:19-4:17)

第四課 (11/8) 豪門夜宴、轉危為機 (斯 5:1 - 7:10)

第五課 (25/8) 歡樂的普耳日 (斯 8 - 10 章)

查詢及報名詳情可與林偉強聯絡。

~~~~~

栽培部主日學專題講座

## 衛斯理約翰與循道衛理宗初探

認識衛斯理約翰的生平事蹟能更了解本宗的起源及發展，衛斯理的神學思想及對當代的回應，對今日作為循道衛理宗信徒更有著深刻的提醒和效法的模式。

日期：八月九日，九月十三日 (主日)

時間：上午十一時四十五分至十二時四十五分

地點：203 室

講員統籌及報名查詢：林偉強義務教士



## 天父世界好管家：SDGs Game 體驗同樂日

您有想過信仰如何與地球的未來連結嗎？我們誠邀您一家大小參與這場風靡全球的「2030 SDG Game」體驗式桌遊！

這不只是一個遊戲，更是一場關於「**管家職分**」的生命教育。在交換卡牌與執行專案的模擬挑戰中，您將與孩子親身體會現實世界的殘酷與美好，並驚覺：原來我們每一個選擇，都在影響著經濟、社會與環境。

聖經教導我們是天父世界的管家。透過這次活動，我們將一同學習如何放下獨善其身，以合作與對話，在資源有限的世界中**實踐愛與公義**。

誠邀所有家庭，與我們一起在遊戲中覺察，在生活中發光！

日期：二零二六年九月六日(主日)

時間：下午二時至五時正

地點：二樓聖堂

對象：渴望成為好管家的您與家人(3 歲至 100 歲)

主領：2030 SDGs Game 引導師

費用：全免

報名及查詢：可於二樓小禮堂報名及向曾少卿宣教師查詢

~~~~~

愛華村堂誠聘宣教幹事

1. 宣教幹事(長者)

與愛華村服務中心福利部合作發展長者宣教工作，並協助本堂的長者牧養事工。

2. 宣教幹事(兒童)

與愛華村堂幼稚園發展兒童宣教工作，帶領宗教課堂及活動，協助家長工作，及堂會之兒童事工。

申請者需具委身心志、富責任感、積極主動。有意者請繕履歷，寄香港柴灣柴灣道 100 號三樓愛華村堂主任牧師收，或電郵

lc.epw@methodist.org.hk，合則約見。

(資料只作招聘用途)

1-6 月份經常費奉獻情況
全年開支預算 HK\$4,660,419 (平均每月預算為\$388,368)

	收入		與平均每月預算相距
月份	奉獻收入	外來撥款及其他收入	(尚欠)/超出
1 月	\$329,209	\$0	(\$59,159)
2 月	\$310,116	\$0	(\$78,252)
3 月	\$333,793	\$22,938	(\$31,637)
4 月	\$269,182	\$0	(\$119,186)
5 月	\$274,134	\$3	(\$114,231)
6 月	\$292,690	\$27,923	(\$67,755)
總數	\$1,809,124	\$50,865	

盼望我們在新的一年在奉獻的功課上一同努力，只要我們有信心，肯盡力，將主所給我們樂意獻上，上帝就會施行神蹟奇事。

估算 2026 年 1-6 月份經常費不敷約為三萬元。

~~~~~

**本堂上週崇拜及奉獻概況**

|      | 18.7.2026 |       | 19.7.2026 |    |        |
|------|-----------|-------|-----------|----|--------|
|      | (六)       |       | (日)       |    |        |
|      | 早堂        | 晚堂    | 主日        | 兒童 | 合共     |
| 出席人數 | 82        | 23    | 111       | -  | 216    |
| 主日   | 1,401     | 532   | 2,550     | -  | 4,483  |
| 經常費  | 6,100     | 800   | 14,318    | -  | 21,218 |
| 慈善   | 20        | -     | -         | -  | 20     |
| 維修保養 | 50        | 112   | 1,312     | -  | 1,474  |
| 代收奉獻 | 1,130     | 200   | 2,470     | -  | 3,800  |
|      | 8,701     | 1,644 | 20,650    | -  | 30,995 |

獻花：岑劉景嫦。林淡宏。岑惠萍。鄧美齡。

獻刊：岑劉景嫦。岑惠萍。鄧美齡。

\$13,700 為會眾直接存入本堂之銀行戶口，故收得奉獻合共\$44,695。

截至截至 19.7.2026<小火子 2026> 奉獻共收得 \$29,400。



# 你們要先求上帝的國和祂的義！

| 日期                                | 類別    | 重點                                                                                    |
|-----------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| 7月26日<br>(日)                      | 暑期聖經班 | 今天是暑假聖經班的最後一課，求主把福音的種子落在小孩子的生命中，使他們認識基督，學習真道。願福音的種子成為小孩子和一家的祝福，讓他們在主愛中成長。             |
| 7月27日<br>(一)                      | 極端天氣  | 近月天氣常有不穩，一時傾盆大雨，一時極端高溫，求主憐憫受苦的人，特別紀念年長、戶外工作者和體弱者，護他們免受高溫傷害。願主喚醒我們的心，以負責任的態度守護主所創造的世界。 |
| 7月28日<br>(二)                      | 靈進課程  | 今晚靈進課程繼續研讀《以斯帖記》，求主幫助導師和學員，藉女子以斯帖看見上帝的大能，更深體會上帝對立約子民的看顧和保守。                           |
| 7月29日<br>(三)                      | 聘請同工  | 為本堂招聘宣教同工祈求，求主親自為我們預備祂的僕人，承擔宣教與牧養工作，同心建立上帝的家。                                         |
| 7月30日<br>(四)                      | 軟弱肢體  | 求主顧念身心靈軟弱的肢體，在休養或治療中得著主的平安和醫治。願慈愛的主的大能扶持他們，施恩典給他們，讓他們在軟弱中領受從主而來的盼望。                   |
| 7月31日<br>(五)                      | 小火子   | 小火子進入第六週，願主保守五位年輕人的心，與上帝建立堅固的關係；以愛心服侍肢體，實踐信仰。                                         |
| 8月1日<br>(六)                       | 世界和平  | 和平的主求你憐憫，願主使我們成為和平的締造者。當世界充滿動盪與仇恨的時，求祢激發我們的愛心。讓我們從自身做起，在生活中促進和睦，讓平安的福音早日遍及世界。         |
| <b>鼓勵弟兄姊妹參與祈禱會，成為代禱勇士以禱告托著教會！</b> |       |                                                                                       |

~~~~~

事奉人員		本 週	下 週
週六 早堂	司事員	岑惠萍	鍾德真
	燈光音響	黃桂珠，何沛沛	方兆佳，何沛沛
週六 晚堂	司事員	黃祖彥	張慧嫻，盧卓賢
	燈光音響	溫學晴，鄧碩曦	龔爾晞，鄧碩曦
主日 崇拜	司事員	容少嫻，劉巧宜 吳莉珍，黎好恩	鍾德真、陸月貞 岑惠萍、李捧珠
	燈光音響	郭文軒，張永成	楊少雄，蘇嘉豐
兒童 崇拜	主席	暑期聖經班	暑期聖經班
	講員		
	讀經		
	司事員		
	電腦控制		
插花		蘇銀鳳	劉靜宜

總議會消息 李景雄牧師主懷安息

本會長牧李景雄牧師於二〇二六年七月十五日(禮拜三)下午在聖德肋撒醫院安息主懷，在世生活九十六載。

李牧師原籍中山，一九二九年生於香港，自小在教會長大。青年時留學美國南加州大學修讀哲學，後決志獻身，獲克利蒙神學院及耶魯大學神學碩士，以及波士頓大學神學博士。一九五九年在美國聯合衛理公會南加州——亞里桑那州年議會按立為牧師，在美國加州及夏威夷牧會，一九六六年轉入本會事奉，曾任北角衛理堂主任牧師、神愛堂主任牧師兼香港東教區長。曾先後借調香港中文大學崇基學院擔任校牧及兼任講師、道風山基督教叢林主任，以及擔任基督教中國宗教文化研究社首位華人社長達二十年，發展處境神學及宗教對談等研究項目。一九九四年退休後，曾任香港信義宗神學院神學與文化教授，美國門諾會神學院、普林斯頓神學院、溫哥華神學院客座教授，致力於牧養、教學及寫作，著作甚豐，包括：《浪漫與神學》、《情智美》、《與龍鳳共舞：李景雄神學作品選集》、《李景雄博士八十五華誕賀壽文集》、《天籟神韻：李景雄牧師文集》、“Profiles in Asian theology”、《生老病死歷程中信望愛的體驗》、《衛斯理創意神思文集》及《拾得遺珠》等。

李牧師於一九七二年八月十日與李冰女士在美國內華達州共諧連理，婚姻生活美滿。李師母已於二〇一二年六月十日逝世，安息主懷。

李牧師近年雖然身體軟弱，多次進出醫院，惟仍非常惦掛教會，關心同工同道，尤其宣教同工之成長。

李牧師一生忠誠事奉上帝，為我們樹立美好榜樣，現息勞歸主，人情上難免悲傷，但我們深信李牧師如今在天父家裏已得享上帝的榮耀。願主安慰其家屬。

安息禮拜謹訂於八月廿二日(禮拜六)上午十時三十分在香港北角長康街十一號本會北角衛理堂舉行。敬辭花籃，所收帛金將悉數撥作發展教會聖工之用。

本會社會服務部
社會事務關注小組主辦

《再生家族》

電影包場放映交流會

怎樣彌補失去家人的創傷？一個擁有死去家人全部記憶的 AI 機械人，是出路嗎？

社關小組誠邀閣下出席本放映會，透過電影《再生家族》的故事及分享交流，幫助我們思考對家庭與人性的冀望、科技與人類的和諧願景，及治癒創傷的可能性。活動詳情如下——



日期：二〇二六年八月七日（禮拜五）
時間：下午七時（開場）至九時四十分
地點：九龍站圓方 PREMIERE ELEMENTS 戲院（九龍尖沙咀柯士甸道西 1 號圓方商場 2 樓）
票價：每位港幣七十元，大小同價（原價每位港幣一百一十元）
***網上報名後將收到電郵（連同付款方法）；待付款完成後，再將入數紙相片傳回，獲電郵確認方算完成。
名額：四十九位（不設劃位，座位先到先得）
內容：電影欣賞（片長兩小時七分鐘）、牧者主持分享交流（約三十分鐘）

報名方法：填寫 Google Form (<https://forms.gle/Sfhfj6fNGksmf8Bs9>) 或掃描 QR Code

查詢：請致電 3725 4542 或 3725 4541 聯絡總議會辦事處同工
截止日期：二〇二六年八月二日（主日）



掃描二維碼報名：

每次報名最多可認購門票四張

* 電影《再生家族》簡介（I 級電影 - 適合任何年齡人士觀看）
一個探討科技倫理與親情矛盾的家族故事 - 講述在近未來的日本社會裡，中小型建築公司總裁甲本健介（大悟 飾）與同為建築師的妻子甲本音音（綾瀨遙 飾）在兒子喪生後，竟不惜代價借助 AI 復活技術重建家庭，家中迎來了外貌與聲音跟兒子一模一樣的人形仿生機械...

愛華村堂經常聚會概覽表

二零二六年七月份

兒童崇拜	主 日	上午十時正	後座三樓
主日祈禱會	主 日	上午九時正	203 室
主日學 (高小級)	主 日	上午十時三十分	302 室
主日學 (初小級)	主 日	上午十時三十分	301 室
主日學 (幼稚級)	主 日	上午十時三十分	後座三樓
詩班	主 日	主日崇拜後	303 室 練詩
敬拜隊	每月第二、四主日	主日崇拜後	二樓禮堂
Sunkids 團契(學青)	禮拜六	下午三時三十分	後座三樓
拾·傘團契(職青)	禮拜六	下午七時三十分	後座三樓
約拿單團契	每月第二、四個禮拜六	下午七時正	301 室
基督少年軍	禮拜五	下午七時三十分	幼:小禮堂/初:303 室/中:203 室/高:202 室
基督少年軍家長義工小組	每月第一個禮拜五	下午七時三十分	301 室
探訪隊	禮拜四	上午十時正	探訪
葡萄園團契	小組形式 (請聯絡宣教同工)	下午八時正	後座三樓
愛華知心派	每月第三個禮拜五	下午七時三十分	301 室
婦女團契	每月第二、四個禮拜六	下午二時三十分	301 室
大衛團契	每月第三主日	主日崇拜後	後座三樓
彼得團契	每月第三主日	上午十一時四十五分	203 室
長青天地	每月一次	上午及下午	511 室
愛金事家庭	每月第三個禮拜三	上午十時正	小禮堂
巴打團契	每月第三個禮拜六	下午六時三十分	203 室

下週六及主日崇拜事奉人員			
	週六早堂崇拜 (上午十一時正)	週六晚堂崇拜 (下午六時正)	主日崇拜 (上午十時正)
主席	楊倩影姊妹	王行光弟兄	鄧清麟弟兄
講員	王澤堂牧師	王澤堂牧師	王澤堂牧師
讀經	鍾德真姊妹	鄧碩曦弟兄	蘇銀鳳姊妹
主題	信裏得憐 領受主恩		
經文	創世記 32 : 22-31 ; 馬太福音 14 : 13-21 ; 羅馬書 9 : 1-5		

愛華村堂同工

主 任 牧 師	: 王澤堂牧師	退 休 牧 師	: 潘玉娟牧師
宣 教 師	: 曾少卿姑娘		
探 訪 同 工	: 宋寶琴姑娘 (部分時間)		
義 務 教 士	: 林偉強先生	神 學 生	: 黃家琪姑娘
行 政 助 理	: 何婉琪姑娘	會 計 幹 事	: 盧麗嫦姑娘

地址：香港柴灣柴灣道一百號三樓

電郵：lc.epw@methodist.org.hk

電話：2898 3697 傳真：2556 2249

網址：<http://epw.methodist.org.hk>